

Etape 1 : Ouvrez votre flipper et déposez sa vitre. A l'aide d'un tournevis, dévissez la vis qui maintient l'hélice fixe.

Step 1: Open your pinball machine and remove its glass. Using a screwdriver, unscrew the screw that holds the propeller fixed.



Etape 2 : Ouvrez votre sachet et sortez les éléments constituant l'hélice.

Step 2: Open your bag and take out the elements making up the propeller.



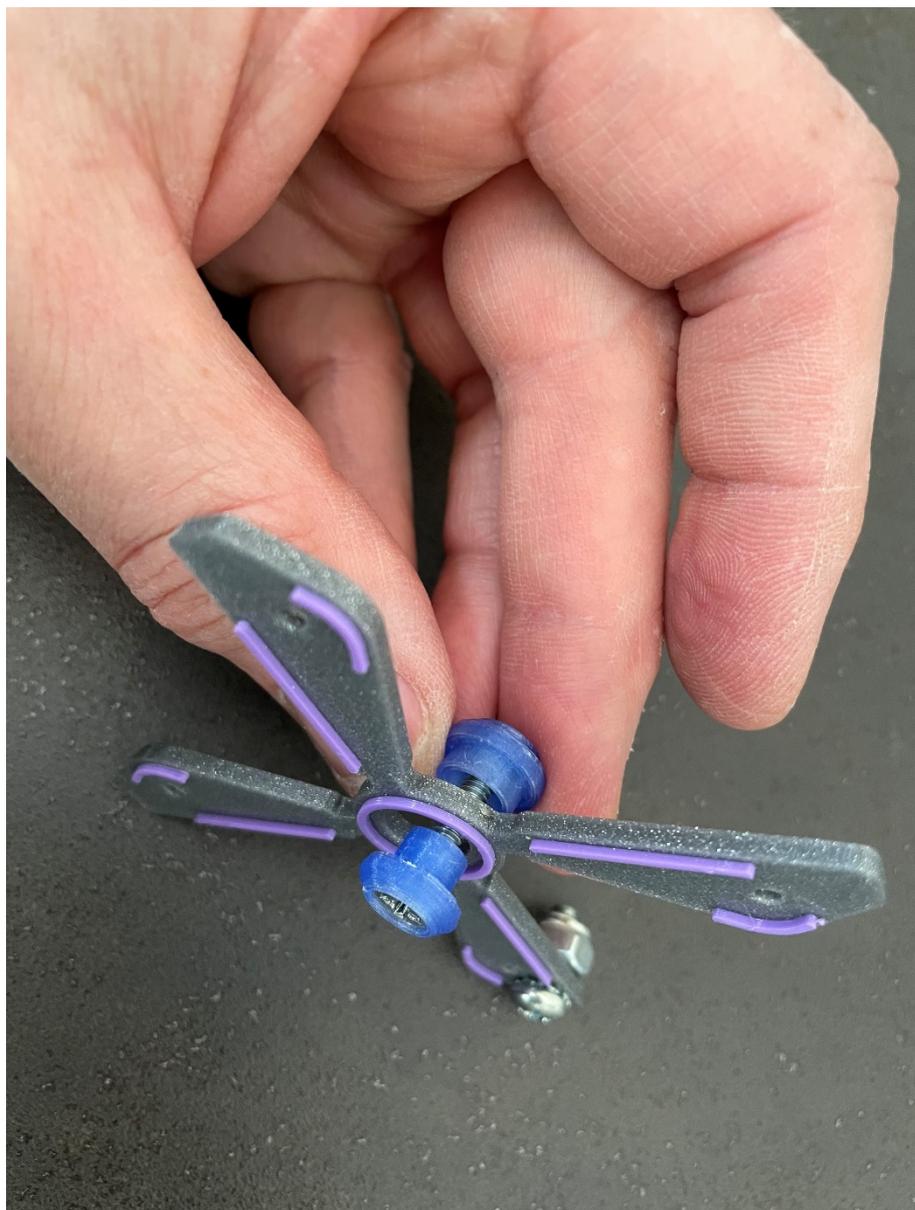
Etape 3 : Dévissez la vis suivant la photo suivante.

Step 3: Unscrew the screw according to the following photo.



Etape 4 : Insérez l'hélice entre les deux éléments du support démonté.

Step 4: Insert the propeller between the two elements of the disassembled support.



Etape 5 : Revissez les deux éléments autour de l'hélice.

Step 5: Screw the two elements back around the propeller.



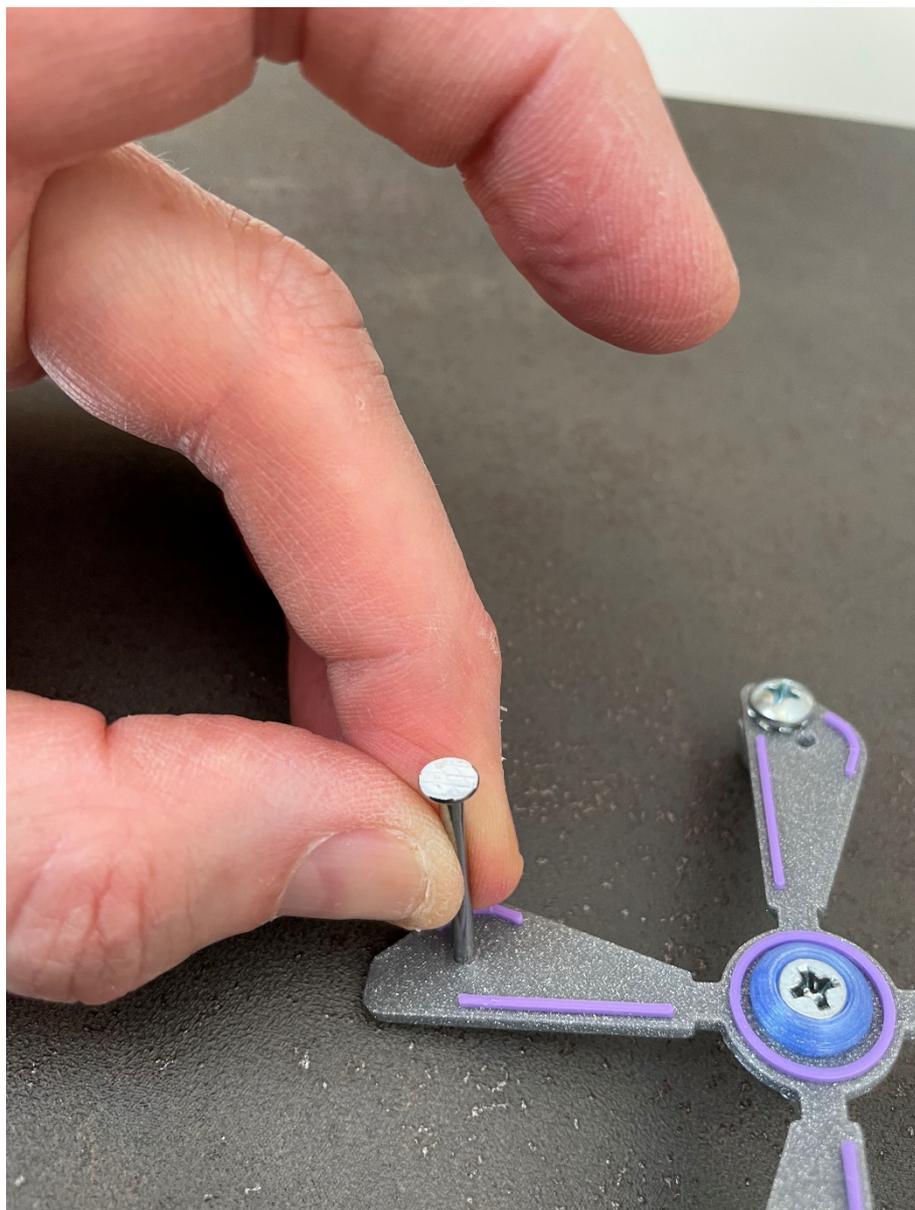
Voilà ce que cela donne une fois les deux éléments montés autour de l'hélice.

This is what it looks like once the two elements are mounted around the propeller.



Etape 6 : Insérez un clou délicatement sur une des trois pales trouée.

Step 6: Gently insert a nail on one of the three perforated blades.



Etape 7 : Retournez l'hélice et appuyez sur le clou pour le faire rentrer dans le corps de l'hélice.

Step 7: Flip the propeller over and press the nail down into the propeller body.



Voilà ce que cela donne une fois le clou inséré.

This is what it looks like once the nail is inserted.



Etape 8 : Reproduisez l'étape 4 pour insérer les deux autres clous restant.

Step 8: Repeat step 4 to insert the other two remaining nails.



Voilà l'hélice assemblée.

Here is the assembled propeller.



L'hélice d'origine ayant été enlevée, le support hexagonal attend maintenant votre nouvelle hélice amovible.

With the original propeller removed, the hex mount now awaits your new removable propeller.



Etape 9 : Remontez l'hélice sur le support hexagonal sur lequel vous aviez enlevé l'hélice d'origine.

Step 9: Reassemble the propeller on the hex support from which you removed the original propeller.

